



BEZIRKSGEMEINSCHAFT
COMUNITÀ COMPRENSORIALE

WIPPTAL

Entscheidung

Determinazione

Allgemeines Register / registro generale

Nr. **572/2026**

vom/del **08.09.2026**

Seniorenwohnheim / Residenza per anziani

Gegenstand

MAIR Ingrid, ehemalige Hilfsköchin, III. F.E., Teilzeit 73,68% in der Abteilung Seniorenwohnheim: Auszahlung der Zusatzarbeit Jahr 2026 und des nicht genossenen Urlaubes

Festgestellt, dass Frau Ingrid Mair als Hilfsköchin, III. F.E., Teilzeit 73,68%, 28 Wochenstunden, vom 15.06.2026 bis zum 31.08.2026 in der Abteilung Seniorenwohnheim, tätig war;

Festgestellt, dass Frau Ingrid Mair mit 31.08.2026 (letzter Arbeitstag) ihr Arbeitsverhältnis gekündigt hat und dass sie die im Jahr 2026 geleistete Zusatzarbeit von 6,24 Stunden und den angereiften Urlaub von 6,5 Tagen nicht genießen konnte;

Nach Einsichtnahme in den Art. 5, Absatz 8, des Legislativdekretes 95/2012, welcher die Möglichkeit der Auszahlung des nicht genossenen Urlaubes aufgehoben hat;

Nach Einsichtnahme in das Urteil des Gerichtshofs der Europäischen Union C-218/2022 vom 18.01.2024;

Nach Einsichtnahme in die Mitteilung vom zuständigen Vorgesetzten, Herrn Michael Geyr, vom 07.09.2026, laut welcher Frau Ingrid Mair die Inanspruchnahme des Urlaubs nicht gewährt werden konnte;

Festzuhalten, dass aufgrund des gesetzlich vorgeschriebenen Berechnungsmodus der ehemaligen Hilfsköchin, Frau Ingrid Mair für die Zusatzarbeit Jahr 2026 von 6,24 Stunden eine Entschädigung über 169,23 € und für 6,5 Tagen an nicht genossenem Urlaub eine Entschädigung von 451,93 € zusteht;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag;

In Übereinstimmung mit dem eigenen positiven Gutachten hinsichtlich der administrativen Ordnungsmäßigkeit der vorliegenden Entscheidungsvorlage;

Aufgrund

- des Haushaltsvollzugsplanes i.g.F.;
- der geltenden Satzung der Bezirksgemeinschaft;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (RG vom 03.05.2018, Nr. 2);

Oggetto

MAIR Ingrid, ex aiuto cuoca, III q.f., part time 73.68% presso la ripartizione Residenza per anziani: pagamento delle ore supplementari anno 2026 e delle ferie non godute

Constatato che la signora Ingrid Mair era assunta in qualità di aiuto cuoca, III q.f., part time 73.68%, 28 ore settimanali, dal 15.06.2026 al 31.08.2026 presso la ripartizione Residenza per anziani;

Constatato che la signora Ingrid Mair ha dato le dimissioni dal 31.08.2026 (ultimo giorno di lavoro) e che la stessa non ha potuto usufruire delle ore supplementari anno 2026 per un totale di 6,24 ore e delle ferie maturate per un totale di 6,5 giorni;

Visto l'art. 5, comma 8, del D.L. 95/2012 il quale ha abrogato l'istituto della liquidazione delle ferie non godute;

Vista la sentenza C-218/2022 della Corte di giustizia europea del 18.01.2024;

Vista la comunicazione del superiore competente, signor Michael Geyr, del 07.09.2026, ai sensi della quale non poteva essere concesso il godimento delle ferie maturate alla signora Ingrid Mair;

Constatato che in base al calcolo previsto per legge all'ex aiuto cuoca, signora Ingrid Mair, spetta un compenso di 169,23 € per 6,24 ore di lavoro supplementare maturato nel 2026 e di 451,93 € per 6,5 giorni di ferie non godute;

Visto il bilancio di previsione;

Espresso il proprio parere favorevole in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa sulla presente proposta di determinazione;

Visti

- il piano esecutivo di gestione nel testo vigente;
- il vigente statuto della Comunità comprensoriale;
- il codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (LR del 03.05.2018, n. 2);

e n t s c h e i d e t

LA SEGRETARIA GENERALE

DIE GENERALSEKRETÄRIN

d e t e r m i n a

- 1) An Frau Ingrid Mair, ehemalige Hilfsköchin, III. F.E., Teilzeit 73,68%, 28 Wochenstunden, in der Abteilung Seniorenwohnheim für die geleistete Zusatzarbeit Jahr

- 1) Di liquidare alla signora Ingrid Mair, ex aiuto cuoca, III q.f., part time 73.68%, 28 ore settimanali, presso la ripartizione Residenza per anziani, un compenso di

2026 und nicht genossenem Urlaub, eine Entschädigung von insgesamt 621,16 € brutto auszubezahlen.

- 2) Die aus dieser Verwaltungsmaßnahme entstehende Ausgabe wird entsprechend der Ansätze des Haushaltsvoranschlags (Kostenstelle 2182) angelastet.

621,16 € lordi per le ore di lavoro supplementare anno 2026 e per le ferie non godute.

- 2) Di imputare la spesa derivante dal presente provvedimento agli appositi stanziamenti del bilancio di previsione (centro di costo 2182).

Sterzing, 08.09.2026 Vipiteno

Die Generalsekretärin La Segretaria Generale

Laura Lastri

(DIGITAL SIGNIERTES DOKUMENT - DOCUMENTO FIRMATO DIGITALMENTE)

Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch welchen die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 147-bis, Absatz 1, GvD Nr. 267/2000)

Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (art. 147-bis, comma 1, D.Lgs n. 267/2000)

Sterzing, 08.09.2026 Vipiteno

Der Verantwortliche des Finanzdienstes Il responsabile del servizio finanziario

René Schmid

(DIGITAL SIGNIERTES DOKUMENT - DOCUMENTO FIRMATO DIGITALMENTE)

Innerhalb der gesetzlich festgesetzten Fristen kann die vorliegende Maßnahme zudem vor der zuständigen Gerichtsbehörde angefochten werden

Entro i termini di legge sono attivabili avverso il presente provvedimento i rimedi innanzi alle competenti autorità giurisdizionali

Mitzuteilen an:

- Personalwesen
- Ingrid Mair

Da notiziare:

- Ufficio personale
- Ingrid Mair